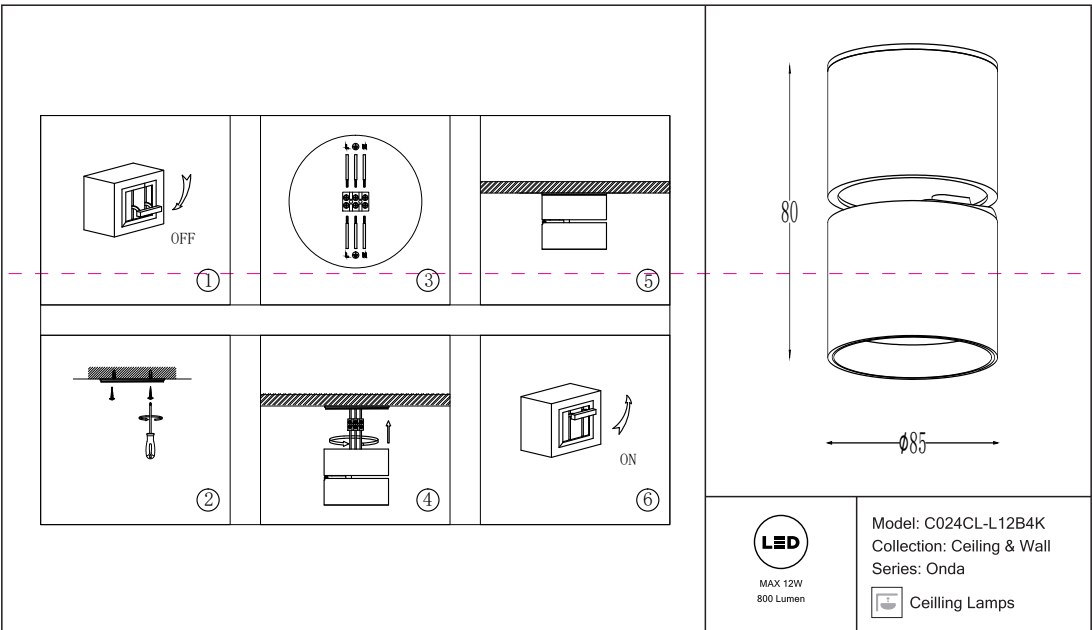


# Instruction



## Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Keil. Sie ein 230V-240V 50Hz Stromkabel, wenn möglich mit Erdungsdräht, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 230V-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz, stellen Sie die Montagebohrung ein.
- Bestätigen Sie die Gültigkeit in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit der Leuchte.

## Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply disconnected.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 230V-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out from the lamp. In the 230V-240V 50Hz power supply network, if the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/socket and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Connect the power supply to the lamp and make sure that the lamp operates properly.

## Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електрики мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Вивести в місце установки проводів монтажні 230V-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світильнику.
- Підключити світильник до мережі 230V-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Встановити світильник в отвір/панель і зафіксувати надійно.
- Встановити лампу у цоколь і зафіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світильника і переконатися в тому, що він працює правильно.

## Інструкція по установке:

- Установку светильника осуществляется при выключенной электрики.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Вывести в место установки проводов монтажные 230V-240V 50 Гц, в том числе провод заземления, если он есть в светильнике.
- Подключить светильник к сети 230V-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено дрот заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в отверстие/панель надежно.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory  
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica  
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Šube  
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrica de ramură  
/ Branch Factory / Oddział Fabryka / Oblasť závodu  
многополютий / Одина заводу виробника / Одини  
заводи-представителів / Өдін заводлар өкілети /  
Делегация на производител / Делегация на производител  
/ตัวแทนโรงงาน / Բր/Շ/Գա, Գ-4126 / Կաճ ԵՋՇ Չինա.

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes auf.

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte selbst durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Elektrische Arbeiten sind mit Stromerzeugung durch bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Bei der Montage der Leuchte achten Sie dabei auf die Sperrspannung...

- Stellen Sie den Leuchtkörper so ein, dass die Nutzungsleistung berücksichtigt wird, als Kegel von der Leuchte aus zu erkennen, dass der Winkel der Lichtstrahlen nicht zu groß ist.
- Verleihen Sie den Leuchte die Leuchte und Leuchte die Leuchte...

- Schützen Sie die Leuchte in der Originalpackung in geschlossenen oder verschlossenen Behältern bis zum Einbau vor.
- Die Leuchte werden in der Originalpackung mit jedem Typ der geschlossenen Universalnetz befindet, das die Universalnetz und Schutz vor Umwelteinwirkungen enthält...

- Schützen Sie die Strom aus, bevor Sie das Produkt reparieren.
- Schneiden Sie das Erdkabel der Fackeln in der Verkabelung oder Teile der Stromkabel ab.
- Beachten Sie die Prüfung anstrom, wenn Sie die Leuchte selbst reparieren...

Safety Guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must shall conform to the lighting fixture weight.

- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity not over 90%.
- Handle with care, lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.

- Class I Electrical safety guaranteed by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp, Earthing is obligatory.
- Class II Electrical safety guaranteed by the main insulation and a double or reinforced insulation, Earthing not necessary.
- Class III Electrical safety guaranteed by very low power supply (less than 50 Volt, Earthing not needed).

Maintenance Guidelines:

- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Cut off the power to the lighting fixture before working on it.
- Do not put the product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, вміщена в даній Інструкції, необхідно вивчити перед установкою світильника і зберегти до закінчення терміну використання виробу.

Важливі застереження:

- Установку і підключення світильника повинні проводити кваліфіковані фахівці.
- Перед тим, як почати установку, вимкніть подачу електричного живлення до світильника.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.

- Перед задоволенням запиту світильника необхідно обстежити всі поверхні, на яких буде встановлюватися світильник.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.

- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.

- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.
- Категорично забороняється встановлювати світильник на поверхню, яка не вистимує ваги виробу.

Инструкция по технике безопасности

Информация, содержащаяся в данной инструкции, необходимо изучить перед установкой светильника и сохранить до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установку и подключение светильника должны проводить квалифицированные специалисты.
- Перед подключением светильника необходимо отключить подачу электрического питания к светильнику.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.

- Перед заливкой лампы необходимо обесточить все поверхности, на которых будет устанавливаться светильник.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.

- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.

- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.
- Категорически запрещается устанавливать светильник на поверхность, которая не выдержит его веса.

Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers

Stempel des Händlers und Unterschrift des Verkäufers